

ချော ကဲ <khyaw> ①哄，哄劝，劝说，劝诱：သား～သိချင်း 摆篮曲 / ～ပြောသည်။ 用好话哄劝。②轻春，轻放：ဆေးရှင်းကိုအနာပေါက်ထဲသို့ ～ ရှိထွင်းပေးသည်။ 把药棉轻轻地填入伤口。

ချောကလင် နဲ့ <khyaw' k- let> = ချောကလင်

ချောကလိတ် နဲ့ <khyaw' k- leit> = ချောကလိတ်

ချောမေ့ ကဲ <khyaw' maw'> 哄，哄劝，劝说：ကလေးကိုကျောင်းသွားအောင် ～ သည်။ 哄着孩子去上学。

ချောမြို့ ကဲ <khyaw' hmyu> 哄，哄骗：ကလေးကို ～ သည်။ 哄逗小孩。

ချော I နဲ့ <khyaw> ①银等金属提炼时泛出的渣滓 ②火山熔岩：～ရှုံး ～မြှုပ် 岩浆 II ကဲ <khyaw> ①错误，有差错，纰缪 ②滑，滑倒：မြင်ထဲ ～ ကျွေားသည်။ 滑到河里去。③错过，没碰上 ④进谗言，说坏话 ⑤嘲笑，开玩笑：သင်္ကားသလို ～ သလိုမလုပ်ပါနဲ့ 别冷嘲热讽。⑥残忍，粗暴，恶毒 ⑦(把话题)岔开

ချောကလင် နဲ့ <khyaw k- let> = ချောကလင်

ချောကျောက် နဲ့ <khyaw kyaut> 【矿】火成岩

ချောကောက် နဲ့ <khyaw kh-maut> = ချော်လုံးချွေ့

ချော်ခဲ့ နဲ့ <khyaw ge:> 矿渣块，集块岩；烧结矿

ချော်ခေါ် ကဲ <khyaw khet> = ခေါ်ချော်

ချော်ချွေ့ I ကဲ <khyaw khyut> ①错过，没碰上 ②错误，③滑倒 ④嘲笑 II နဲ့ <khyw khyut> 滑溜：မြည်မြင် ～ မြော်မြင်၊ 滑溜的泥地

ချော်ဂူ နဲ့ <khyaw gu> 【矿】熔岩洞

ချော်ဓာတောင် ကဲ <khyaw taw: ngaw'> 出偏差，离题：စီလိုပ်စိုင်းစုပ်တိုင်း ～ သွားတယ်။ 每当这样做总是出偏差。/ တို့ ～ ဒို့ ～ မလုပ်နဲ့ 别东跑西颠。

ချော်ထိုက် ကဲ <khyaw tait> 清除河中的木椿等

ချော်နှုန်း နဲ့ <khyaw net> 【矿】玄武岩

ချော်ပင်ပေါက် နဲ့ <khyaw pin baut> 一种银子

ချော်ဖြန်း နဲ့ <khyaw phyon:> 【矿】火山砾

ချော်မြေ့ နဲ့ <khyaw myei> 熔岩土，熔岩地

ချော်မြှုပ် နဲ့ <khyaw hmyout> 熔岩沫

ချော်ရှည် ကဲ <khyaw yei/ khyaw yi> 岩浆，熔岩

ချော်လဲ ကဲ <khyaw le:> 滑倒

ချော်လုံးချွေ့ နဲ့ <khyaw lon: khyun> 【矿】熔岩锥

ချော်ထိုက်ဂူ နဲ့ <khyaw hlain gu> = ချော်ဂူ

ချော် I နဲ့ <khyaw:> ①一种次等金②(经驿站)送货，送信，送旅客 ③邮件：～လုပ် 邮政包裹 / ～စာ 信件 II နဲ့ <khyaw:> ①光滑，滑溜：မြှေ့ ～ သပြောင်တိုင်းလဲ သည်။ 路滑摔倒了。②平整，通顺：စာသား ～ အောင်ရေးပါ။ 写得通顺一些。③漂亮，俊美，悦耳：အပျို့ ～ သိပါ။ မြင်း ～ သို့ (民谚) 底波镇出美女，登尼地区产骏马。

/ နှဲမှာအတန် ～ ချို့။ 喷呐吹得很好听。III ကဲ <khyaw:> ①弄平，弄顺：ဆံပင်ကိုတီးနှင့် ～ သည်။ 用梳子梳头。②完成，结束：ကိုစွဲများ ～ ခဲ့ပါစဲ။ 事情顺利吧？③毁灭，绝迹：ကျော်တွင်းနှုံးနှုံးမှုံးတော်တော် ～ ပြီ။ 这林中鸟儿已绝迹。

ချောကနဲ့ ကဲဝါ <khyaw: g- ne:> 顺利地，轻而易举地

ချောကလင် နဲ့ <khyaw: k- let> [英 chocolate] 巧克力糖：～ကျော် 褐色，咖啡色

ချောကျော် ကဲ <khyaw: kya'> 滑下，滑倒

ချောကျိုက် ကဲဝါ <khyaw: kyi' gyi'> 粘糊糊：အမဲခံသွေ့ပို့သွေ့ သက္ကာသို့ ～ ရှိသည်။ 好像涂了一层润滑油，粘糊糊的。

ချေားထိ ကဲ <khyaw: khat> 挑拨

ချေားချု ကဲ <khyaw: khya'> 随机应变：“စာ”ဆိုတဲ့စကားလုံး ပြောပါတဲ့အခါသူလာတာနဲ့ စာကြိုးစားပါလို့စကားကို ～ ထိုက်တယ်။ 刚说了一个“信”字，他来了，马上改口说，“读书可要努力呀！”

ချောချို့ နဲ့ <khyaw: khyu> (方)顺利：အလုပ်အကိုင် ～ ရွှေးလား။ 工作顺利吗？

ချောချောချို့ချို့ ကဲဝါ <khyaw: gyaw: khyi gyi> 容易地，顺利地

ချော့ချားခဲ့ နဲ့ <khyaw: hnga: ga'> (寄邮件的)邮资

ချော့ခွား နဲ့ <khyaw: za> 信件，邮件

ချော့စားရေး နဲ့ <khyaw: s- yei:> (旧称)邮局职员

ချော့စား ကဲ <khyaw: za:> 挑拨，说坏话，进谗言

ချော့ဆီ နဲ့ <khyaw: zi> 润滑油

ချော့ဆီလင်း နဲ့ <khyaw: zi g- lin:> [缅，英ချော့ဆီ + gland] 【解】皮脂腺

ချော့ဆင်း ကဲ <khyaw: sin'> 古代官府征役派差传递文书或物件

ချော့ဆွဲ ကဲ <khyaw: hswe:> 征用(车马)，拉佚：ကိုယ်မြှုပ် လူ၍ ကိုစိစစ်တိုက ～ သွားသည်။ 军方征用了哥布的马车。

ချော့ဆုံး နဲ့ <khyaw: nyet> 柔美，细腻

ချော့တို့က် နဲ့ <khyaw: dait> (旧称)邮局

ချော့တို့င်း နဲ့ <khyaw: dain> 滑竿(常作游戏用，将一粗大竹竿立于地上，顶端悬挂奖品，竿上涂满油脂，能爬上竿顶者可获该奖品)

ချော့ဆားက် ကဲ <khyaw: htaut> (经驿站)递送

ချော့ထုပ် နဲ့ <khyaw: dout> 邮包

ချော့ထို့ ကဲ <khyaw: po'> 送邮包，递信

ချော့နှုတ်လင်း နဲ့ <khyaw: po' lu' lin> 邮递员，邮差

ချော့ပိုစ် ကဲ <khyaw: pyit> 进谗言，挑拨是非

ချော့ပျော်ဘာ နဲ့ <khyaw: pya ta> 邮差，信差

ချော့ပြု နဲ့ <khyaw: pyei> 漂亮：～လှပသည်။ 漂亮，美丽。